



## MARS GAMING

GAMERS · UNIVERSE

### EN

M = Tap to change the lighting effect / Press for 3 seconds to enter lighting sound mode, press again to go back to normal lighting mode effects.

S = Tap to change the speed or brightness of the lighting effect / Press 2 seconds to switch OFF lighting.

C = Tap to change between different fixed colors.

RESET connector (Optional) = A 2pin switch can be connected to the RESET connector to change the lighting effects, for example the reset button of your computer case. RESET connector has the same function as the M button of the control box.

If the control box is connected to an Addressable ARGB motherboard or HUB, please make sure that the control box is connected to an Addressable RGB 3pin connector of +5V. Connecting the control box to an 4pin RGB fan header of +12V will permanently damage the device.

Do not connect more than 4 fans at the same time, otherwise it may damage the device.

### ES

M = Presione para cambiar el efecto de iluminación / Mantenga pulsado durante 3 segundos para cambiar al modo de iluminación "sonido", presione nuevamente para volver a los efectos del modo de iluminación normal.

S = Presione para cambiar la velocidad o el brillo del efecto de iluminación / Presione 2 segundos para apagar la iluminación.

C = Presione para cambiar entre diferentes colores fijos.

Conector RESET (opcional) = Se puede conectar un interruptor de 2 pines al conector RESET para cambiar los efectos de iluminación, por ejemplo el botón reset de la caja de su ordenador. El conector RESET realiza las mismas funciones que el botón M del mando de control.

Si la caja de control está conectada a una placa base o HUB Addressable RGB, asegúrese de que la caja de control esté conectada a un conector de 3 pines ARGB Addressable de +5 V. Conectar la caja

de control a conector RGB 4 pines de +12 V dañará permanentemente el dispositivo.

No conecte más de 4 ventiladores al mismo tiempo, de lo contrario podría dañar el dispositivo.

### PT

M = Pressione para alternar o efeito de iluminação / Pressione e segure por 3 segundos para alternar para o modo de iluminação "som", pressione novamente para retornar aos efeitos normais do modo de iluminação.

S = Pressione para alterar a velocidade ou o brilho do efeito de iluminação / Pressione 2 segundos para desligar a iluminação.

C = Pressione para alternar entre diferentes cores fixas.

Conector RESET (opcional) = Um interruptor de 2 pines pode ser conectado ao conector RESET para alterar os efeitos de iluminação, por exemplo, o botão de reinicialização no gabinete do computador. O conector RESET tem a mesma função que o botão M da caixa de controle.

Se a caixa de controle estiver conectada a uma placa-mãe ARGB endereçável ou HUB, certifique-se de que a caixa de controle esteja conectada a um conector RGB endereçável de 3 pines de +5V. Conectar a caixa de controle a um cabeçalho de ventoinha RGB de 4 pines de +12V danificará permanentemente o dispositivo.

Não conecte mais de 4 ventiladores ao mesmo tempo, caso contrário, pode danificar o dispositivo.

### FR

M = Appuyez pour changer d'effet d'éclairage / Appuyez longuement pendant 3 secondes pour passer en mode d'éclairage "sonore", appuyez à nouveau pour revenir aux effets du mode d'éclairage normal.

S = Appuyez pour modifier la vitesse ou la luminosité de l'effet d'éclairage / Appuyez 2 secondes pour éteindre l'éclairage.

C = Appuyez pour basculer entre différentes couleurs fixes.

Connecteur RESET (en option) = Un interrupteur à 2 broches peut être connecté au connecteur RESET pour modifier les effets d'éclairage, par exemple le bouton de réinitialisation sur le boîtier de votre ordinateur.

Le connecteur RESET a la même fonction que le bouton M du boîtier de commande.

Si le boîtier de commande est connecté à une carte mère ARGB adressable ou à un HUB, assurez-vous que le boîtier de commande est connecté à un connecteur RGB adressable à 3 broches de + 5V. La connexion du boîtier de commande à un en-tête de ventilateur RVB à 4 broches de + 12 V endommagera définitivement l'appareil.

Ne connectez pas plus de 4 ventilateurs en même temps, sinon cela pourrait endommager l'appareil.

### IT

M = Premere per cambiare l'effetto di illuminazione / Premere a lungo per 3 secondi per passare alla modalità di illuminazione "suono", premere di nuovo per tornare ai normali effetti della modalità di illuminazione.

S = Premere per modificare la velocità o la luminosità dell'effetto luminoso / Premere 2 secondi per spegnere l'illuminazione.

C = Premere per passare da un colore fisso all'altro.

Connettore RESET (opzionale) = È possibile collegare un interruttore a 2 pin al connettore RESET per modificare gli effetti luminosi, ad esempio il pulsante di ripristino sul case del computer.

Il connettore RESET ha la stessa funzione del pulsante M della scatola di controllo.

Se la scatola di controllo è collegata a una scheda madre o HUB ARGB indirizzabile, assicurarsi che la scatola di controllo sia collegata a un connettore a 3 pin RGB indirizzabile di +5V. Il collegamento della scatola di controllo a un'installazione della ventola RGB a 4 pin di +12 V danneggerà permanentemente il dispositivo.

Non collegare più di 4 ventole contemporaneamente, altrimenti si potrebbe danneggiare il dispositivo.

### DE

M = Drücken, um den Beleuchtungseffekt zu wechseln / Langes Drücken für 3 Sekunden, um in den „Sound“-Beleuchtungsmodus zu wechseln, erneut drücken, um zu den normalen Beleuchtungsmodus-effekten zurückzukehren.

S = Drücken, um die Geschwindigkeit oder Helligkeit des Lichteffects zu ändern / Drücken Sie 2 Sekunden lang, um die Beleuchtung auszuschalten.

C = Drücken, um zwischen verschiedenen festen Farben zu wechseln.

RESET-Anschluss (optional) = An den RESET-Anschluss kann ein 2-poliger Schalter angeschlossen werden, um Lichteffects zu ändern, z. B. die Reset-Taste an Ihrem Computergehäuse. Der RESET-Anschluss hat die gleiche Funktion wie die M-Taste der Steuerbox.

Wenn die Steuerbox an ein adressierbares ARGB-Motherboard oder einen HUB angeschlossen ist, stellen Sie bitte sicher, dass die Steuerbox an einen adressierbaren RGB-3-Pin-Anschluss mit +5 V angeschlossen ist. Wenn Sie die Steuerbox an einen 4-Pin-RGB-Lüfteranschluss mit +12 V anschließen, wird das Gerät dauerhaft beschädigt.

Schließen Sie nicht mehr als 4 Lüfter gleichzeitig an, da es sonst zu Schäden am Gerät kommen kann.

### PL

M = Naciśnij, aby przełączyć efekt oświetlenia / Długie naciśnięcie przez 3 sekundy, aby przełączyć na tryb oświetlenia „dźwięk”, naciśnij ponownie, aby powrócić do normalnego trybu oświetlenia.

S = Naciśnij, aby zmienić szybkość lub jasność efektu świetlnego / Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy, aby WYŁĄCZYĆ oświetlenie.

C = Naciśnij, aby przełączyć pomiędzy różnymi stałymi kolorami.

Złącze RESET (opcjonalne) = 2-stykowy przełącznik można podłączyć do złącza RESET w celu zmiany efektów świetlnych, np. przycisku resetowania na obudowie komputera. Złącze RESET pełni taką samą funkcję jak przycisk M na skrzynce sterowniczej.

Jeśli skrzynka kontrolna jest podłączona do adresowalnej płyty głównej lub koncentratora ARGB, upewnij się, że skrzynka kontrolna jest podłączona do 3-stykowego złącza adresowalnego RGB +5V. Podłączenie modułu sterującego do 4-stykowego złącza wentylatora RGB +12 V spowoduje trwałe uszkodzenie urządzenia.

Nie podłączaj jednocześnie więcej niż 4 wentylatorów, gdyż grozi to uszkodzeniem urządzenia.

### NL

M = Indrukken om het lichteffect te wijzigen / Lang indrukken gedurende 3 seconden om over te schakelen naar de "geluid" verlichtingsmodus, nogmaals indrukken om terug te keren naar de normale verlichtingsmodus-effecten.

S = Indrukken om de snelheid of helderheid van het lichteffect te wijzigen / Druk 2 seconden om de verlichting UIT te schakelen.

C = Druk hierop om te schakelen tussen verschillende vaste kleuren.

RESET-connector (optioneel) = Op de RESET-connector kan een 2-pins schakelaar worden aangesloten om lichteffecten te wijzigen, bijvoorbeeld de resetknop op uw computerbehuizing. RESET-connector heeft dezelfde functie als de M-knop van de bedieningskast.

Als de controlebox is aangesloten op een adresseerbaar ARGB-moederbord of HUB, zorg er dan voor dat de controlebox is aangesloten op een adresseerbare RGB-3-pins connector van +5V. Het aansluiten van de control box op een 4pin RGB fan header van +12V zal het apparaat blijvend beschadigen.

Sluit niet meer dan 4 ventilatoren tegelijk aan, anders kan het apparaat beschadigd raken.

EN Do not attempt to repair the product yourself, removing the covers will void the warranty. At the end of the product life please dispose this product at your local waste collection/recycling centre.

ES No intente reparar el producto en usted mismo, quitar las cubiertas anulará la garantía. Al final de la vida útil del producto, deséchelo en su centro local de recogida/reciclaje de residuos.

PT Não tente reparar o produto você mesmo, a remoção das coberturas anulará a garantia. No final da vida útil do produto, por favor, elimine este produto no seu centro local de recolha/reciclagem de resíduos.

FR N'essayez pas de réparer le produit vous-même, le retrait des couvercles annule la garantie. A la fin de la vie du produit, veuillez vous débarrasser de ce produit dans votre centre local de collecte/recyclage des déchets.

IT Non tentare di riparare il prodotto da soli, la rimozione delle coperture annullerà la garanzia. Alla fine della vita del prodotto, si prega di smaltire questo prodotto presso il centro di raccolta/riciclaggio dei rifiuti locale.

DE Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu reparieren; durch Entfernen der Abdeckungen erlischt die Garantie. Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer bei Ihrer örtlichen Müllabfuhr.

PL Nie próbuj samodzielnie naprawiać produktu, zdjęcie osłon spowoduje utratę gwarancji. Po zakończeniu okresu eksploatacji produktu należy go zutylizować w lokalnym punkcie zbiórki/recyklingu odpadów.

NL Probeer het product niet zelf te repareren, door de afdekkingen te verwijderen vervalt de garantie. Aan het einde van de levensduur van het product dient u het af te voeren naar uw plaatselijke afvalinzamelings-/recyclingcentrum.

Declaration of conformity / Declaración de conformidad / Déclaration de conformité / Dichiarazione di conformità / Declaração de conformidade / Konformitätserklärung / Deklaracja zgodności / Verklaring van overeenstemming

[www.marsgaming.eu/en/conformity](http://www.marsgaming.eu/en/conformity)



FR

Cet appareil, ses accessoires et ses cordons sont recyclent



À DÉPOSER EN MAGASIN



À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

EU Office:  
Barrachi, 39 Pab.3  
01013 Vitoria - SPAIN  
Made In China

WWW.MARSGAMING.EU

